



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 14 maj 2019
(OR. en)

**Interinstitutionellt ärende:
2019/0098(NLE)**

**9261/19
ADD 1**

COASI 73	ECOFIN 489
ASIE 28	COMPET 397
CFSP/PESC 378	RECH 261
COHOM 61	ENER 267
CONOP 44	TRANS 332
COTER 66	TELECOM 221
JAI 509	ENV 479
WTO 139	EDUC 244
FISC 264	EMPL 270

FÖRSLAG

från:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktör, för Europeiska kommissionens generalsekreterare
inkom den:	29 april 2019
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2019) 199 final
Ärende:	BILAGOR till förslag till rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den gemensamma kommitté som inrättades genom ramavtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan, vad gäller antagande av beslut om arbetsordningen för gemensamma kommittén och kommittédirektiv för de specialiserade underkommittéerna

För delegationerna bifogas dokument – COM(2019) 199 final.

Bilaga: COM(2019) 199 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 29.4.2019
COM(2019) 199 final

ANNEXES 1 to 2

BILAGOR

till

förslag till rådets beslut

om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den gemensamma kommitté som inrättades genom ramavtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan, vad gäller antagande av beslut om arbetsordningen för gemensamma kommittén och kommittédirektiv för de specialiserade underkommittéerna

BILAGA I

BESLUT nr 1 [/../] AV GEMENSAMMA KOMMITTÉN EU-FILIPPINERNA

av den ...

om antagande av dess arbetsordning

GEMENSAMMA KOMMITTÉN EU-FILIPPINERNA HAR ANTAGIT DETTA BESLUT med beaktande av ramavtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*), särskilt artikel 48, och

av följande skäl:

- (1) Avtalet trädde i kraft den 1 mars 2018.
- (2) Den gemensamma kommitténs arbetsordning bör därför antas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Enda artikel

1. Härmed antas gemensamma kommitténs arbetsordning, såsom den framgår av bilagan.
2. Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den ...

*För gemensamma kommittén EU–
Filippinerna
Ordförande*

Bilaga A

Gemensamma kommitténs arbetsordning

Artikel 1

Uppgifter och sammansättning

1. Den gemensamma kommittén ska utföra de uppgifter som avses i artikel 48 i ramavtalet (nedan kallat *avtalet*) om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan, vilka nedan gemensamt kallas *parterna* och enskilt kallas *parten*.
2. Den gemensamma kommittén ska bestå av företrädare för parterna på högre tjänstemannanivå.

Artikel 2

Sammanträden

1. Gemensamma kommittén ska normalt sammanträda vartannat år. Kallelse till kommitténs sammanträden ska utfärdas av ordföranden. Sammanträden ska hållas växelvis i Manila och Bryssel, på en dag som ska fastställas gemensamt. Extra sammanträden i gemensamma kommittén får hållas på begäran av någon av parterna, om parterna är ense om det.
2. Om parterna är ense om det, får kommitténs sammanträden i undantagsfall anordnas som tele- eller videokonferens.
3. Gemensamma kommitténs sammanträden ska vara slutna och enbart hållas mellan parternas företrädare, om inte båda parter enas om något annat.

Artikel 3

Ordförande

Den part som är värd för gemensamma kommitténs första sammanträde ska inneha ordförandeskapet från den dagen fram till och med den 31 december det året. Gemensamma kommitténs ordförandeskap ska därefter innehas växelvis för två år i taget.

Artikel 4

Deltagare

1. Vardera partens delegation ska bestå av företrädare för parterna som leds på högre tjänstemannanivå.
2. Båda parter ska informera motparten om delegationens faktiska sammansättning 21 dagar före varje sammanträde.
3. Ordföranden ska säkerställa att alla deltagare i gemensamma kommitténs sammanträden är vederbörligen utsedda företrädare för parterna. Frågor om delegationens sammansättning ska ställas till ordföranden.
4. Vid behov får parterna efter förhandsöverenskommelse bjuda in utomstående till sammanträden för att inhämta information i vissa frågor. Vardera parten ska minst 21

arbetsdagar före sammanträdet informera motparten om sin avsikt att bjuda in en utomstående.

Artikel 5

Sekretariat

En företrädare för Europeiska utrikestjänsten och en företrädare för Republiken Filippinernas utrikesministerium ska gemensamt fungera som gemensamma kommitténs sekreterare. Alla meddelanden till och från ordföranden ska vidarebefordras till sekreterarna. Korrespondens till och från ordföranden kan framföras i valfritt skriftligt format, även e-post.

Artikel 6

Dagordning

1. Ordföranden ska upprätta en preliminär dagordning för varje sammanträde. Den preliminära dagordningen ska översändas till parterna tillsammans med övriga relevanta handlingar senast 21 arbetsdagar före sammanträdet.
2. Dagordningen ska antas av gemensamma kommittén. Andra punkter än de som är uppsatta på den preliminära dagordningen får, om parterna är ense om det, föras upp på dagordningen.

Artikel 7

Protokoll

1. De två sekreterarna ska gemensamt utarbeta ett utkast till sammanfattning av sammanträdet resultat eller slutsatser.
2. Ledaren för vardera partens delegation ska godkänna och underteckna utkastet till sammanfattning i två exemplar. Vardera parten ska erhålla varsitt original av den godkända och undertecknade sammanfattningen.

Artikel 8

Beslut och rekommendationer

1. Gemensamma kommittén får fatta beslut eller utfärda rekommendationer för att uppnå målen för avtalet. Beslut och rekommendationer ska antas i samförstånd mellan parterna. Beslut och rekommendationer ska antas efter det att parterna har slutfört sina respektive interna förfaranden i enlighet med sina lagar och andra författningar.
2. Gemensamma kommittén får besluta att anta eller rekommendationer genom ett skriftligt förfarande. I sådana fall ska parterna enas om en tidsfrist för förfarandets längd. Om ingen av parterna har framfört invändningar mot förslaget till beslut eller rekommendation vid utgången av denna tidsfrist, ska gemensamma kommitténs ordförande förklara att beslutet eller rekommendationen har antagits utan invändningar.

Artikel 9

Utgifter

1. Vardera parten ska stå för de utgifter den ådrar sig för deltagandet i gemensamma kommitténs sammanträden, såväl för personal, resor och uppehälle som för post och telekommunikationer.
2. Varje part ska svara för de utgifter som den ådrar sig i samband med tolkning vid sammanträden och översättning.
3. Den part som är värd för sammanträdet ska stå för alla kostnader i samband med anordnande av sammanträden och mångfaldigande av handlingar.

Artikel 10

Specialiserade underkommittéer

1. Enligt artikel 48.3 i avtalet får gemensamma kommittén inrätta specialiserade underkommittéer som ska bistå den i dess arbete. De specialiserade underkommittéerna ska rapportera enbart till gemensamma kommittén efter vart och ett av sina sammanträden.
2. Gemensamma kommittén ska fastställa kommittédirektiv för varje specialiserad underkommitté.
3. Gemensamma kommittén får fatta beslut om ändring av kommittédirektiven eller om upplösning av specialiserade underkommittéer.
4. De specialiserade underkommittéerna får utfärda rekommendationer för gemensamma kommitténs godkännande.

BILAGA II

BESLUT nr 2/[../..] AV GEMENSAMMA KOMMITTÉN EU-FILIPPINERNA

av den ...

om inrättande av specialiserade underkommittéer och om antagande av deras kommittédirektiv

GEMENSAMMA KOMMITTÉN EU-FILIPPINERNA HAR ANTAGIT DETTA BESLUT med beaktande av ramavtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*), särskilt artikel 48.3 samt artikel [10] i gemensamma kommitténs arbetsordning, och av följande skäl:

- (1) För att möjliggöra diskussioner på expertnivå om centrala frågor på de områden som omfattas av avtalet bör specialiserade underkommittéer inrättas.
- (2) Enligt artikel [8] i gemensamma kommitténs arbetsordning får kommittén anta beslut genom ett skriftligt förfarande, [om skriftliga förfaranden används i detta fall].

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Enda artikel

Härmed inrättas de i bilaga A förtecknade specialiserade underkommittéerna. De specialiserade underkommittéernas kommittédirektiv ska vara de som anges i bilaga B.

Utfärdat i

*För gemensamma kommittén EU–
Filippinerna
Ordförande*

Bilaga A
Gemensamma kommittén EU- Filippinerna
Specialiserade underkommittéer

Bilaga B

Kommittédirektiv för de specialiserade underkommittéer som inrättas i enlighet med ramavtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Filippinerna, å andra sidan, vilka nedan gemensamt kallas *parterna* och enskilt kallas *parten*

Artikel 1

De specialiserade underkommittéerna ska diskutera frågor eller specifika projekt med anknytning till samarbetet på det berörda området.

Artikel 2

De specialiserade underkommittéerna ska arbeta under gemensamma kommitténs ledning. De ska rapportera och översända sammanfattningar av resultat och slutsatser till gemensamma kommitténs ordförande inom 30 arbetsdagar efter varje sammanträde.

Artikel 3

1. De specialiserade underkommittéerna ska bestå av företrädare för parterna. Ledarna för de berörda specialiserade underkommittéernas delegationer ska informera varandra om vardera partens företrädare i de specialiserade underkommittéerna innan sammanträdet.
2. Efter skriftlig överenskommelse mellan berörda ledare för specialiserade underkommittéers delegationer får underkommittéerna bjuda in utomstående till sina sammanträden och vid behov inhämta information från dem om specifika punkter på dagordningen. Vardera parten ska informera motparten minst 10 arbetsdagar före sammanträdet om sin avsikt att bjuda in en utomstående. Urvalet av utomstående ska ske genom överenskommelse mellan parterna innan sammanträdet äger rum.

Artikel 4

Den part som innehar ordförandeskapet i gemensamma kommittén ska vara ordförande i de specialiserade underkommittéerna och ska i princip vara värd för sammanträdena.

Artikel 5

En företrädare för Europeiska utrikestjänsten eller för Europeiska kommissionens berörda generaldirektorat och en företrädare för den berörda huvudansvariga myndigheten i Republiken Filippinerna ska gemensamt fungera som de specialiserade underkommittéernas sekreterare.

Artikel 6

1. De specialiserade underkommittéerna ska sammanträda när omständigheterna kräver och efter överenskommelse mellan parterna, på skriftlig begäran från någon av parterna. Varje sammanträde ska hållas på en plats och vid en tidpunkt som parterna

enas om. Om båda parter är ense om det, får underkommitténs sammanträden i undantagsfall anordnas som tele- eller videokonferens.

2. Sekreteraren för den part som mottar en begäran om sammanträde i en specialiserad underkommitté ska besvara begäran inom 21 arbetsdagar efter mottagandet.
3. Med hänsyn till bestämmelserna om utomstående i artikel 3.2 ska vardera parten i god tid före sammanträdet informera ordföranden om den planerade sammansättningen på sin delegation.

Artikel 7

1. Ordföranden ska förse parterna med utkastet till dagordning senast 21 arbetsdagar före sammanträdet.
2. Båda parter får begära att ordföranden ska föra upp ett ärende på en specialiserad underkommittés dagordning. Andra punkter än de som är uppsatta på den preliminära dagordningen får, om parterna är ense om det, föras upp på dagordningen.

Artikel 8

1. Sekreterarna ska gemensamt utarbeta ett utkast till sammanfattning av sammanträdets resultat eller slutsatser.
2. Ledaren för vardera partens delegation ska godkänna och underteckna utkastet till sammanfattning i två exemplar innan sammanträdet avslutas. Vardera parten ska erhålla varsitt original av den godkända och undertecknade sammanfattningen.
3. De specialiserade underkommittéernas sammanträden ska vara slutna och enbart hållas mellan parternas företrädare, om inte båda parter enas om något annat.